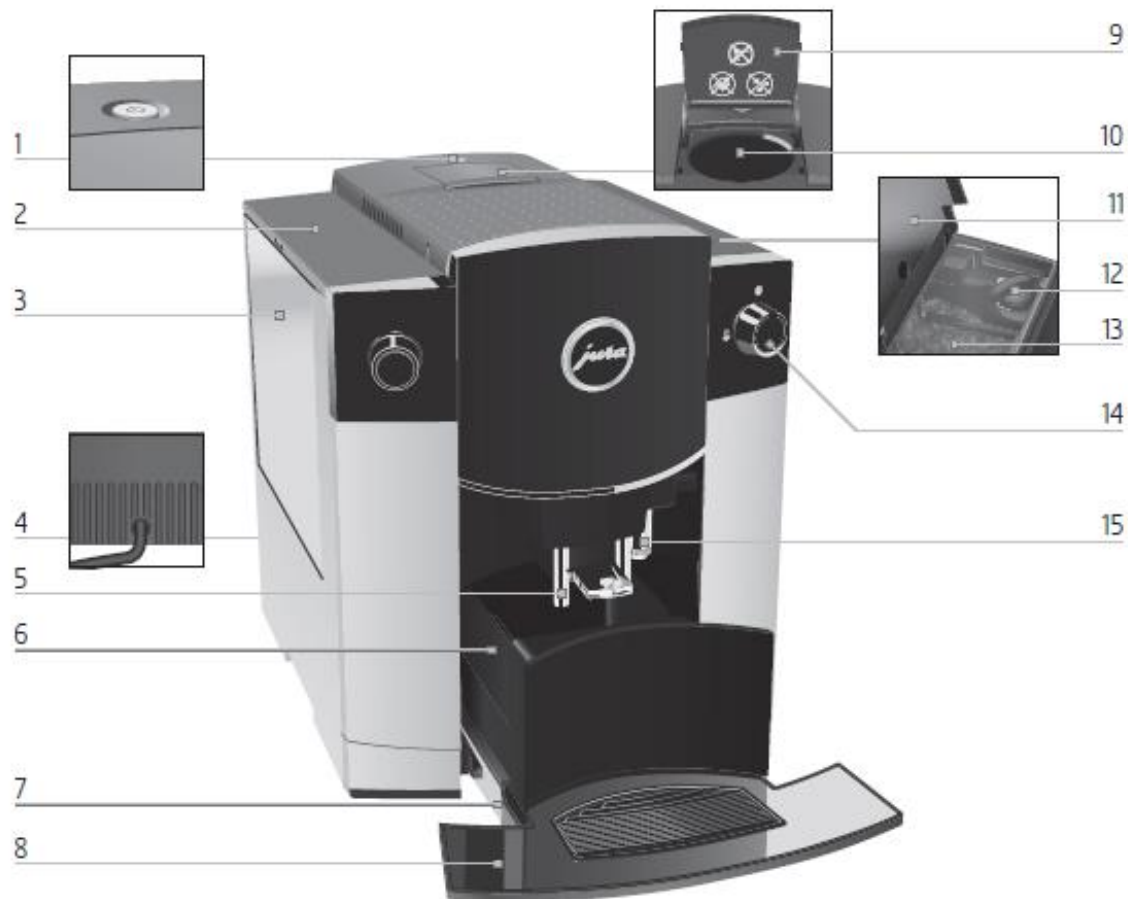


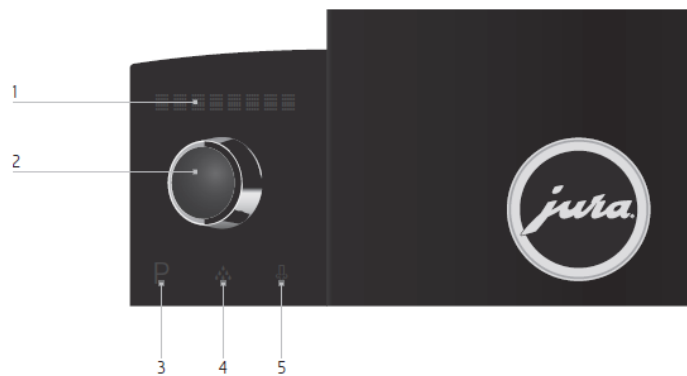
D60 מדריך הפעלה מקוצר

לתשומת לבך, קריאת מדריך ההפעלה המקוצר איננה מחליפה את קריאת המדריך המלא.



- | | | | |
|---|--------------------------------|----|-------------------------------------|
| 1 | כפתור הפעלה (on/off) | 9 | מכסה המשפך למילוי טבליות הניקיון |
| 2 | מכסה מיכל המים | 10 | משפך למילוי טבליות הניקיון |
| 3 | מיכל מים | 11 | מכסה מיכל הפולים |
| 4 | כבל אספקת החשמל (בצד המכונה) | 12 | מתג לקביעת דרגת הטחינה |
| 5 | יחידת יציקת קפה מתכווננת לגובה | 13 | מיכל פולי קפה עם מכסה לשמירת הארומה |
| 6 | מיכל עוגיות קפה משומשות | 14 | מתג למים חמים ולהקצפת חלב |
| 7 | מגשית טיפטוף | 15 | קפוצ'ינטור לקצף מעודן |
| 8 | משטח ספלים | | |

י. פפר בע"מ



1	לוח תצוגה	3	מקש תיכנות
2	חוגת ההפעלה	4	מקש תחזוקה
		5	מקש הקצפת חלב

שקע שירות לחיבור אופציונאלי JURA Smart Connect (מאחורי המכסה)



הכנת אספרסו

- במהלך טחינת הפולים, תוכלו לבחור את דרגת החוזק של הקפה עבור משקה בודד באמצעות סיבוב חוגת ההפעלה: חלש, **MILD**, רגיל, **NORMAL**, חזק, **STRONG** או חזק במיוחד **EXTRA**.
- במהלך ההכנה של המשקה, תוכלו לשנות את כמויות המים או החלב באמצעות סיבוב חוגת ההפעלה.
- תוכלו לעצור את ההכנה בכל עת, בלחיצה על חוגת ההפעלה (בהכנת קפה) או בהשבתו למצב המקורי (בהכנת מים חמים או חלב מוקצף).
- ניתן לתכנת הגדרות קבועות עבור כל סוגי המשקאות. לשם כך, קיראו את פרק 4 במדריך המלא (Chapter 4 – Permanent settings in programming mode – product settings).

- ◀ הניחו ספל מתחת ליחידת יציקת הקפה.
- ◀ סובבו את חוגת ההפעלה עד שיוצג **ESPRESSO**
- ◀ לחצו על חוגת ההפעלה.
- ◀ על הצג יופיעו **ESPRESSO** ודרגת החוזק.
- ◀ כמות המים שהוגדרה מראש תוזרם לתוך הספל.
- ◀ ההכנה תיפסק אוטומטית. על הצג יופיע **ESPRESSO**.



הכנת 2 ספלי אספרסו

- ◀ הניחו 2 ספלים מתחת ליחידת יציקת הקפה.
- ◀ סובבו את חוגת ההפעלה עד שיוצג **ESPRESSO**
- ◀ לחצו על חוגת ההפעלה **פעמיים** (במהלך 2 שניות).
- ◀ על הצג יופיע **2 CUPS**.
- ◀ כמות המים שהוגדרה מראש תוזרם לתוך הספלים.
- ◀ ההכנה תיפסק אוטומטית. על הצג יופיע **ESPRESSO**.



הכנת קפוצ'ינו

תנאי מקדים: על התצוגה מופיע **CAPPUCCINO**. החלב מחובר אל הקפוצ'ינטור.

- ◀ הניחו ספל מתחת ליחידת יציקת הקפה.
- ◀ לחצו על חוגת ההפעלה.
- ◀ **CAPPUCCINO** ו**HEATING**
- ◀ לאחר שהמכונה תתחמם, יופיע על הצג **OPEN SWITCH**.
- ◀ המקטע המואר על המתג נדלק.



- ◀ סובבו את המתג למצב הקצפה .
- ◀ המכונה תקציף את החלב. הפעולה תיפסק אוטומטית.
- ◀ **CLOSE SWITCH**
- ◀ סובבו את המתג חזרה למצב .
- ◀ המכונה עוברת להכנת הקפה. כמות המים שכוונה מראש תוזרם לתוך הספל.
- ◀ הכנת הקפה תיפסק אוטומטית. על הצג יופיע **CAPPUCCINO**.

כדי להבטיח פעולה תקינה של הקפוצ'ינטור, יש לשטוף לנקותו מדי יום, כמוסבר בהמשך.

הקצפת חלב

תנאי מקדים: על התצוגה מופיע **CAPPUCC**. החלב מחובר אל הקפוצ'ינטור.

◀ הניחו ספל מתחת לקפוצ'ינטור.



◀ לחצו על מקש ההקצפה

HEATING / MILK

לאחר שהמכונה תתחמם, יופיע על הצג **MILK / READY**.
המקטע המואר על המתג נדלק.



◀ סובבו את המתג למצב הקצפה

◀ המכונה תקציף את החלב. הפעולה תיפסק אוטומטית.



◀ סובבו את המתג חזרה למצב

MILK / READY

תוכלו להמשיך ולהקציף חלב במשך 40 השניות הבאות, מבלי שיהא צורך לחזור ולחמם.



כדי להבטיח פעולה תקינה של הקפוצ'ינטור, יש לשטוף לנקותו מדי יום, כמוסבר בהמשך.

תיכנות כמות המים הקבועה

אופן התיכנות המוסבר מטה, זהה עבור כל סוגי המשקאות. לדוגמה: תיכנות כמות המים לספל אחד של אספרסו.

תנאי מקדים: על התצוגה מופיע **CAPPUCC**.

◀ הניחו ספל מתחת ליחידת יציקת הקפה.

◀ סובבו את חוגת ההפעלה עד שיוצג **ESPRESSO**

◀ לחצו לחיצה ארוכה על חוגת ההפעלה, עד שיופיע

ENOUGH ESPRESSO?

◀ שחררו את חוגת ההפעלה.

המכונה תחל בהכנת המשקה והקפה יימזג אל הספל.

◀ ברגע שיהיה מספיק קפה בספל, לחצו על חוגת ההפעלה.

ההכנה תיפסק, ועל הצג יופיע בקצרה **OK**. כמות המים לספל אספרסו הוגדרה זה עתה.

על הצג יופיע **ESPRESSO**.



כיוון המטחנה

יש לכוון ולשנות את המטחנה רק במהלך פעולתה של המטחנה, אחרת ייגרם לה נזק. המרקם של הטחינה נכון כאשר הקפה זורם באופן קבוע ורצוף מתוך יחידת המזיגה. בנוסף, נוצרת שכבת קרמה עבה ועשירה.

לדוגמה: שינוי דרגת הטחינה **במהלך** הכנת אספרסו.

- ◀ הניחו ספל מתחת ליחידת מזיגת הקפה.
- ◀ פיתחו את מכסה מיכל הפולים והסירו את המכסה לשמירת הארומה.
- ◀ סובבו את חוגת ההפעלה עד להופעת **ESPRESSO**.
- ◀ לחצו על חוגת ההפעלה כדי להתחיל בהכנת הקפה.
- ◀ סובבו את המתג לבחירת דרגת הטחינה למצב המבוקש **בזמן** שהמטחנה טוחנת.
- ◀ כמות המים שהוגדרה מראש נמזגת לתוך הספל. ההכנה מסתיימת אוטומטית.
- ◀ סיגרו את מכסה המתג לקביעת דרגת הטחינה.



שטיפת הקפוצ'ינטור

על מנת לוודא את פעולתו התקינה של הקפוצ'ינטור, יש לשטוף אותו במים לאחר כל שימוש בחלב. המכונה **תתריע** בדבר הצורך לבצע שטיפה של הקפוצ'ינטור לאחר 10 דקות מגמר הקצפת החלב.

תנאי מקדים: על התצוגה מופיע **M-RINSE / CAPPUCCINO**.

- ◀ הניחו מיכל קיבול מתחת לקפוצ'ינטור.
- ◀ לחצו על מקש התחזוקה  **במשך כ- 2 שניות** עד שיופיע **OPEN SWITCH**.
- ◀ סובבו את המתג למצב הקצפה  הקפוצ'ינטור יישטף.
- ◀ סובבו את המתג חזרה למצב  **CLOSE SWITCH**.



ניקוי הקפוצ'ינטור

כדי להבטיח את פעולתו התקינה של הקפוצ'ינטור, יש לנקותו **באופן שוטף מדי יום**, במידה ונעשה בו שימוש עם חלב. המכונה **לא תתריע** בדבר הצורך לבצע ניקוי של הקפוצ'ינטור.

לרכישת השמפו לקפוצ'ינטור אנא פנו ליבואן המורשה, י. פפר בע"מ, או לאחד המשווקים המורשים מטעמו.

שימוש בחומר לא מתאים להסרת האבנית עשוי להזיק למכונה או שעלול להותיר שאריות במים. יש להשתמש אך ורק במוצרי התחזוקה והניקוי המקוריים מתוצרת JURA.

תנאי מקדים: על התצוגה מופיע **CAPPUCC**.

◀ לחצו על מקש התיכנות **P** במשך כ- 2 שניות עד שיופיע **RINSE**.

◀ לחצו על חוגת ההפעלה כדי להיכנס לתפריט התכניות

M-RINSE

◀ סובבו את חוגת ההפעלה עד להופעת **M-CLEAN**.

◀ לחצו על חוגת ההפעלה.

CLEANER / WATER

◀ הוציאו את צינורית שאיבת החלב של הקפוצ'ינטור ממכל החלב.

◀ מלאו מיכל ב- 250 מ"ל מים נקיים והוסף כף (עד 15 מ"ל) של השמפו לקפוצ'ינטור.

◀ טיבלו את צינורית החלב בתוך המיכל עם תמיסת הניקוי.

◀ הניחו כלי קיבול נוסף של 500 מ"ל לפחות מתחת לקפוצ'ינטור.

◀ לחצו על חוגת ההפעלה.

◀ **M-CLEAN. OPEN SWITCH**, המקטע המואר שעל המתג יידלק.



◀ סובבו את המתג למצב הקצפה .

◀ הקפוצ'ינטור וצינורית החלב עוברים ניקוי.

CLOSE SWITCH

◀ סובבו את המתג חזרה למצב .

WATER

◀ שיטפו את הכלי ביסודיות, מלא ב- 250 מ"ל מים וטבול בו את צינורית החלב

◀ רוקנו את הכלי הנוסף והחזירו אותו אל מתחת לקפוצ'ינטור.

◀ לחצו על חוגת ההפעלה.

OPEN SWITCH

◀ סובבו את המתג למצב הקצפה .

◀ הקפוצ'ינטור וצינורית החלב עוברים שטיפה.

CLOSE SWITCH

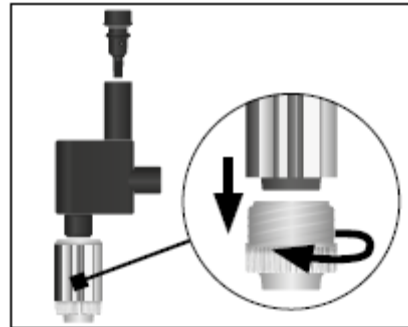
◀ סובבו את המתג חזרה למצב .

CAPPUCC.

פירוק ושטיפת הקפוצ'ינטור

כדי להבטיח את פעולתו התקינה של הקפוצ'ינטור, יש לשטוף אותו **מדי יום**, במידה ונעשה בו שימוש עם חלב. המכונה **לא תתריע** בדבר הצורך לבצע שטיפה של הקפוצ'ינטור.

- ◀ הפרידו את צינורית החלב מן המכונה ושיטפו אותו תחת מים זורמים.
- ◀ הפרידו בזהירות את הקפוצ'ינטור מערכת ההקצפה (Connector System©) ע"י סיבוב עדין.
- ◀ פרקו את הקפוצ'ינטור לחלקיו כמתואר באיור.
- ◀ שיטפו את כל החלקים היטב מתחת לזרם מים. אם יש הצטברויות של חלב קרוש, יש להשרות את החלקים בתמיסה של 250 מ"ל עם 1 פקק של השמפו לקפוצ'ינטור. לאחר מכן יש לשטוף את החלקים ביסודיות.
- ◀ הרכיבו חזרה את החלקים וחברו את הקפוצ'ינטור לערכת ההקצפה.



החלפת הפילטר

- i** במידה ונעשה שימוש נאות בפילטר באופן סדיר, אין צורך לבצע הסרת אבנית במכונה.
- i** כשהמכונה מפסיקה לעבוד (תלוי בהגדרת דרגת הקושי של המים) המכונה תתריע בדבר הצורך להחליף את הפילטר.

לרכישת פילטר CLARIS Smart פנו ליבואן המורשה, י. פפר בע"מ, או לאחד המשווקים המורשים מטעמו.

FILTER / CAPPUCC.

תנאי מקדים: על התצוגה יופיע

- ◀ פיתחו את מכסה מיכל המים.
- ◀ הפרידו את מיכל המים מן המכונה ורוקנו אותו.
- ◀ פיתחו את התופסן של הפילטר והוציאו את הפילטר הישן ממקומו.
- ◀ התקינו במקומו את הפילטר החדש במיכל המים, תוך הפעלת לחץ קל.
- ◀ סיגרו את התופסן של הפילטר במקומו, בהישמע צליל נקישה.
- ◀ מלאו את מיכל המים במי ברז קרים וטריים והחזירו אותו למכונה.
- ◀ המכונה תזהה אוטומטית שהחלפתם את הפילטר.



OPEN SWITCH, המקטע המואר שעל המתג יידלק.

- ◀ הניחו מיכל קיבול של לפחות 500 מ"ל מתחת לקפוצ'ינטור.



- ◀ סובבו את המתג למצב הקצפה.

FILTER RINSING, מים יוזרמו דרך הקפוצ'ינטור.

תהליך השטיפה ייפסק אוטומטית.

CLOSE SWITCH

- ◀ סובבו את המתג חזרה למצב ①.

CAPPUCC.

ניקוי המכונה

לאחר הפקת 180 ספלי קפה או לאחר ביצוע 80 מחזורי שטיפה בהדלקת המכונה, המכונה תודיע כי יש צורך לנקותה.

אזהרה

אין להשתמש בחומר ניקוי לא מתאים, שכן הדבר עלול להזיק למכונה ו/או להותיר שאריות במים. יש להשתמש אך ורק במוצרי התחזוקה והניקוי מתוצרת JURA.

תהליך הניקוי נמשך כ- 20 דקות.



אין להפריע או להפסיק את מהלך פעולת הניקוי שכן איכות הניקוי תיפגע.

לרכישת טבליות להסרת אבנית אנא פנו ליבואן המורשה, י. פפר בע"מ, או לאחד המשווקים המורשים מטעמו.

תנאי מקדים: על התצוגה יופיע **CLEAN / CAPPUCC.**

◀ לחצו על מקש התחזוקה  במשך כ- 2 שניות עד שיופיע **EMPTY TRAY.**

◀ רוקנו את מגשית הטיפטוף ואת מיכל עוגיות הקפה המשומש והחזירו אותם למקומם.

PRESS RINSE

◀ הניחו מיכל קיבול של לפחות 500 מ"ל מתחת ליחידת מזיגת הקפה.

◀ לחצו על מקש התחזוקה .

◀ **CLEANING** מים יזרמו דרך יחידת מזיגת הקפה.

◀ התהליך יופסק. **ADD TABLET**

◀ פיתחו את המכסה של משפך המילוי בטבליות הניקיון.

◀ הכניסו למשפך טבלית ניקוי של JURA/

◀ סיגרו את המכסה.

◀ קת הקפה הטחון.

◀ לחצו על מקש התחזוקה .

◀ **CLEANING** מים יזרמו מספר פעמים דרך יחידת מזיגת הקפה.

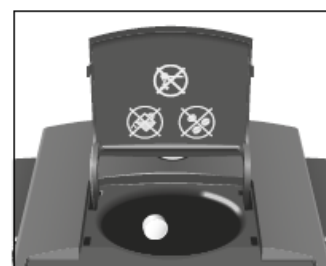
◀ התהליך יופסק אוטומטית.

◀ **EMPTY TRAY.**

◀ רוקנו את מגשית הטיפטוף ואת מיכל עוגיות הקפה המשומש והחזירו אותם למקומם.

◀ פעולת הניקוי הסתיימה.

CAPPUCC.



הסרת האבנית

במהלך הזמן מצטברות במכונה שאריות של אבנית. במקרה הצורך, המכונה תתריע באופן אוטומטי על כך שיש לבצע פעולה של הסרת אבנית. מידת ההצטברות של האבנית תלויה בדרגת הקושי של המים.

- | | |
|---|--|
| <p>יש למנוע מגע של מסיר האבנית עם העיניים והעור, שכן עלול להיגרם גירוי.
 במקרה של מגע בעור, יש לשטוף באופן מיידי תחת מים זורמים.
 במקרה של מגע של החומר עם העיניים, יש לפנות לרופא.</p> | <p>זהירות</p>  |
| <p>שימוש בחומר לא מתאים להסרת האבנית עשוי להזיק למכונה או שעלול להותיר שאריות במים.
 יש להשתמש אך ורק במוצרי התחזוקה והניקוי מתוצרת JURA.</p> | <p>זהירות</p>  |
| <p>אין להפסיק את מהלך פעולת הסרת האבנית שכן המכונה עלולה להינזק.
 יש לאפשר לתהליך הסרת האבנית להסתיים ללא כל הפרעה.</p> | <p>אזהרה</p> |
| <p>יש למנוע התזה או טיפטוף של מסיר האבנית על פני משטחים רגישים. במקרה של התזה, יש לנגב באופן מיידי.</p> | <p>אזהרה</p> |

i הסרת האבנית נמשכת כ- 45 דקות.

i לרכישת טבליות להסרת אבנית פנו ליבואן המורשה, י. פפר בע"מ, או למשווק מורשה מטעמו.

i במידה והפילטר מותקן ומופעל אין צורך לבצע פעולת הסרת אבנית.

תנאי מקדים: על התצוגה יופיע **DESCALE / CAPPUCC.**

- ◀ לחצו על מקש התחזוקה  **במשך כ- 2 שניות** על התצוגה יופיע **EMPTY TRAY.**
- ◀ רוקנו את מגשית הטיפטוף ואת מיכל עוגיות הקפה המשומש והחזירו אותם למקומם.
- AGENT IN TANK**
- ◀ הפרידו את מיכל המים מן המכונה ורוקנו אותו.
- ◀ המיסו לחלוטין את תוכנה של מחסנית אחת (3 טבליות הסרת אבנית של JURA) לתוך מיכל המכיל 500 מ"ל מים. הדבר עשוי להימשך מספר דקות
- ◀ שיפכו את התמיסה לתוך מיכל המים הריק והחזירו אותו למקומו.
- ◀ הניחו מיכל קיבול של לפחות 500 מ"ל מתחת ליחידת מזיגת הקפה.
- OPEN SWITCH,** המקטע המואר שעל המתג יידלק.





◀ הניחו כלי קיבול של לפחות 500 מ"ל מתחת לקפוצ'ינטור.

◀ סובבו את המתג למצב הקצפה .

על התצוגה יופיע **DESCALE**, מים יזרמו לסירוגין דרך הקפוצ'ינטור. מקש התחזוקה  יבהב במהלך פעולת הסרת האבנית.

הפעולה תיפסק. **CLOSE SWITCH**.

◀ סובבו את המתג חזרה למצב .

DESCALE, הסרת האבנית תימשך.

הפעולה תיפסק. **EMPTY TRAY**.

רוקנו את מגשית הטיפטוף ואת מיכל עוגיות הקפה המשומש והחזירו אותם למקומם.

FILL TANK

◀ רוקנו את המיכל שמתחת לקפוצ'ינטור, והחזירו אותו אל מתחת ליחידת מזיגת הקפה.

◀ הפרידו את מיכל המים מן המכונה, רוקנו אותו ושיטפו אותו ביסודיות.

◀ מלאו את המיכל במים החזירו אותו למקום.

OPEN SWITCH, המקטע המואר שעל המתג יידלק.

◀ סובבו את המתג למצב הקצפה .

DESCALE

הפעולה תיפסק. **CLOSE SWITCH**.

◀ סובבו את המתג חזרה למצב .

DESCALE

הפעולה תיפסק. **DESCALE**.

מים יזרמו דרך יחידת מזיגת הקפה.

EMPTY TRAY.

◀ רוקנו את המיכל שמתחת לקפוצ'ינטור, והחזירו אותו אל מתחת ליחידת מזיגת הקפה.

הפעולה הסתיימה.

CAPPUCC.

אם תהליך הסרת האבנית מפסיק באופן בלתי צפוי, יש לשטוף את מיכל המים ביסודיות. 

מידע בטיחותי

- אסור למלא את המכונה בקפה נמס, באבקת שוקו או בקפה בטעמים או מצופה סוכר.
- אסור למלא את מיכל המים במים חמים או רותחים.
- השגח על ילדים בעת השימוש במכשירי חשמל.
- השימוש במכונת הקפה ייעשה רק על ידי אדם מיומן בשימוש בה.
- לעולם אל תשתמש במכונת קפה פגומה או במכונת קפה בעלת כבלים חשמליים פגומים.
- אסור לטבול את מכונת הקפה במים.
- אין לחשוף את מכונת הקפה לפגעי מזג האוויר (גשם, שלג, קיפאון).
- לעולם אין לגעת במכונה בידיים רטובות.
- התקן את המכונה על משטח יציב ומאוזן העמיד בפני מים שעלולים לדלוף. לעולם אל תניח אותה על משטח חם (כגון תנור בישול). שים לב כי המכונה מותקנת במקום שאינו נגיש לילדים או לחיות מחמד.
- אם אינך משתמש במכונה במשך פרק זמן ארוך (כגון: עקב יציאה לחופשה) נתק תמיד את התקע מן החשמל.
- נתק תמיד את התקע החשמלי מן השקע בעת ניקוי המכונה.
- אל תמשוך בכבל החשמל או במכונה עצמה כדי לנתק את התקע מן השקע.
- אין לפתוח או לנסות לתקן את המכונה בעצמך! על כל תיקון להתבצע אך ורק ע"י הסוכן המורשה תוך שימוש בחלפים ובאביזרים מקוריים.
- שים לב כי לא קיימת סכנה של מעידה בשל הכבל החשמלי.
- אין להכניס את המכונה או חלק כלשהו ממנה במדיח כלים.
- יש להתקין את המכונה במיקום בו יש זרימת אויר טובה על מנת למנוע חימום יתר של המכונה.
- אם פתיל הזינה ניזוק, כדי למנוע סיכון, יש להחליפו רק במעבדת שירות המאושרת ע"י היצרן/יבואן.

בדיקת המתח

המתח החשמלי של המכונה מכוון במפעל. בדוק האם אכן כיוונון המתח, המצוין על מדבקה בבסיס המכונה תואם את המתח הנהוג במדינתך (220V).

בדיקת הנתוך החשמלי

המכונה מופעלת בזרם של 10 אמפר. וודא כי לנתוך החשמלי אכן יש את הקיבולת המתאימה.